

مصرف السلام – السودان
(شركة مساهمة عامة)
القوائم المالية المرحلية الموجزة
غير المراجعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في
30 سبتمبر 2023م



المحاسبون المتحدون
بانقا وشركاه
محاسبون ومراجعون قانونيون

شارع عطبرة
عمارة التاكا - الدور الثاني
ص.ب ١٦٠٣ - الخرطوم
جمهورية السودان
هاتف : +٢٤٩ ١٥٢ ٩٢٣ ٧٩١
فاكس : +٢٤٩ ١٥٢ ٩٢٢ ٧٩١

تقرير المراجعين

تقرير فحص القوائم المالية المرحلية المختصرة
مصرف السلام - السودان

نطاق الفحص :-

لقد فحصنا قائمة المركز المالي لمصرف السلام - السودان كما في 30 سبتمبر 2023م و قائمة الدخل و قائمة التدفقات النقدية و قائمة التغير في حقوق الملكية للاشهر التسعة المنتهية في ذلك التاريخ , و المعدة من قبل البنك , مع كافة المعلومات و البيانات التي طلبناها .

و كان فحصنا فحصاً محدوداً وفقاً لمعيار فحص التقارير المالية المرحلية و يتكون الفحص بصفة اساسية من تطبيق اجراءات تحليلية و الاستفسار من الاشخاص المسؤولين عن الامور المالية و المحاسبية .

و يعد هذا الفحص اقل نطاقاً من عملية المراجعة التي تتم وفقاً لمعايير المراجعة المتعارف عليها و التي تهدف اساساً الى ابداء الراي في القوائم المالية ككل, لذا فاننا لا نبدي رايا حول مراجعة هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة .

الراي :-

بناءً على الفحص المحدود الذي قمنا به لم يتبين لنا بان القوائم المالية المرحلية المختصرة المرفقة لا تعبر بصورة عادلة من كافة النواحي المادية عن المركز المالي للمصرف وفقاً لمعايير المحاسبة المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة و المراجعة للمؤسسات المالية الاسلامية و المعيار المحاسبي الدولي رقم 34 .

ود مدني في 16 نوفمبر 2023م

٤ / آدم عبد الله حسين CPA
المحاسبون المتحدون - بانقا وشركاه



المحاسبون المتحدون بانقا وشركاه
رقم التسجيل ١٣٦٥٧

مصرف السلام
قائمة المركز المالي كما في
30/سبتمبر/2023م

2022/12/31م جنيه سوداني مراجعة	2023/9/30م جنيه سوداني غير مراجعة	الايضاح	الموجودات
26,369,528,154	31,841,995,783		النقد و ما في حكمه
9,532,209,824	24,683,386,433		ذمم البيوع المؤجلة - صافي
33,569,500	33,569,500	(3)	استثمارات في أوراق مالية حتى تاريخ الاستحقاق
2,554,399,032	4,414,399,032	(4)	استثمارات في المضاربات
548,647,583	548,647,583	(5)	استثمار في المشاركات
9,440,275,859	9,962,773,756	(6)	استثمار في أوراق مالية متاحة للبيع
468,281,029	468,281,029		استثمارات عقارية
5,354,321,387	6,406,956,036		موجودات أخرى
169,010,475	313,222,938		مشاريع تحت التنفيذ
1,053,736,117	983,548,511		الموجودات الثابتة
<u>55,523,978,960</u>	<u>79,656,780,601</u>		إجمالي الموجودات
			المطلوبات و حقوق أصحاب حسابات الاستثمار
			المطلقة و حقوق الملكية
			المطلوبات
16,721,597,844	14,355,676,216		الحسابات الجارية
5,280,597,439	14,572,114,783		المطلوبات الأخرى
1,952,275,458	2,082,862,999		المخصصات
<u>23,954,470,741</u>	<u>31,010,653,998</u>		إجمالي المطلوبات
12,445,963,399	29,158,135,210		حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
			حقوق الملكية
323,549,000	323,549,000	(8)	رأس المال
16,367,881,815	16,970,555,607		الاحتياطيات
2,432,114,005	2,193,886,786		الأرباح المبقاة
<u>19,123,544,820</u>	<u>19,487,991,393</u>		إجمالي حقوق الملكية
<u>55,523,978,960</u>	<u>79,656,780,601</u>		إجمالي المطلوبات و حقوق أصحاب حسابات
<u>32,937,808,853</u>	<u>33,979,205,258</u>	(10)	الاستثمار المطلقة و حقوق الملكية
			الحسابات النظامية

الإيضاحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (10) تمثل جزء لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

عبد الرحمن احمد عبد الله سنان
عضو مجلس الإدارة

د. محمد علي خميس الحوسني
عضو مجلس الإدارة

محمد احمد الامين
المدير العام المكلف

مصرف السلام

قائمة الدخل

للتسعة أشهر المنتهية في 30/سبتمبر/2023م

لفترة التسعة أشهر المنتهية في 30/سبتمبر		لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 30/سبتمبر		
2022	2023	2022	2023	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	
1,468,827,964	1,110,311,307	476,244,938	55,334,425	الدخل :-
698,729,950	106,598,724	252,933,496	-	دخل البيوع المؤجلة
2,167,557,914	1,216,910,031	729,178,434	55,334,425	دخل الاستثمارات
				إجمالي الدخل من التمويل والاستثمار
(342,722,857)	(161,145,825)	(123,507,512)	-	بطرح
1,824,835,057	1,055,764,206	605,670,922	55,334,425	عائد أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
				نصيب المصرف من دخل الاستثمارات بصفته
267,015,683	383,630,239	-	-	مضارباً و رب مال
1,455,686,733	1,228,658,216	465,413,938	308,362,324	دخل المصرف من استثمارته الذاتية
376,308,880	237,574,150	133,036,049	75,005	إيرادات الخدمات المصرفية
43,584,100	3,096,748	10,549,556	1,205	أرباح بيع و شراء عملات أجنبية
3,967,430,453	2,908,723,559	1,214,670,465	363,772,959	الإيرادات الأخرى
				إجمالي دخل المصرف
(1,343,965,672)	(2,287,572,338)	(442,852,362)	(805,615,192)	المصروفات :-
(493,201,915)	(347,046,099)	(206,929,994)	(35,019,066)	تكلفة العمالة
(33,263,103)	(70,187,607)	(11,808,960)	(42,838,655)	مصروفات التشغيل
(45,999,786)	(121,857,054)	(30,610,323)	-	الاستهلاكات
(1,916,430,476)	(2,826,663,098)	(692,201,639)	(883,472,913)	مخصصات التمويل والاستثمار
2,050,999,977	82,060,461	522,468,826	(519,699,954)	إجمالي المصروفات
1,462,591,490	267,783,780	23,252,608	-	صافي ربح (خسائر) التشغيل
3,513,591,467	349,844,241	545,721,434	(519,699,954)	مكاسب (خسائر) تقييم ارصدة بعملات أجنبية
(337,738,900)	(320,287,680)	(77,021,557)	(140,502,880)	الأرباح (الخسائر) قبل الزكاة و الضرائب
(480,944,534)	-	(124,990,650)	163,233,801	الزكاة
2,694,908,033	29,556,561	343,709,227	(496,969,033)	الضرائب
22.22	0.24	2.83	(5)	صافي الربح (الخسارة) للفترة
				العائد على السهم

الإيضاحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (10) تمثل جزء لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

عبد الرحمن احمد عبد الله سنان
عضو مجلس الإدارة

د. محمد علي خميس الجوسني
عضو مجلس الإدارة

محمد احمد الامين
المدير العام المكلف

مصرف السلام

قائمة التدفقات النقدية

للتسعة أشهر المنتهية في 30/سبتمبر/2023م

2022/9/30م	2023/9/30م	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية :
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
غير مراجعة	غير مراجعة	
2,694,908,033	29,556,561	ربح الفترة
		تعديل البنود غير النقدية :-
337,738,900	320,287,680	مخصص الزكاة
480,944,534	-	مخصص الضرائب
45,999,786	121,857,054	مخصص التمويل و الاستثمار
(1,462,591,490)	(267,783,780)	مكاسب (خسائر) تقييم أرصدة بعملات أجنبية
(38,158,588)	-	(ارباح) خسائر استبعاد موجودات ثابتة
33,263,103	70,187,607	استهلاك الموجودات الثابتة
342,722,857	161,145,825	عائد اصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
<u>2,434,827,135</u>	<u>435,250,947</u>	
		التغيرات في الموجودات و المطلوبات التشغيلية :
441,447,274	(16,514,072)	المخصصات
(696,252,376)	(173,186,067)	زكاة و ضرائب مدفوعة
<u>2,180,022,033</u>	<u>245,550,808</u>	صافي التدفقات النقدية من (المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية
		التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية :
(998,368,112)	(15,273,033,663)	ذمم البيوع المؤجلة
(6,134,000)	-	استثمارات في أوراق مالية حتى تاريخ الاستحقاق
(339,211,111)	(1,860,000,000)	استثمارات في المضاربات
499,283,900	-	استثمار في المشاركات
(1,863,462,471)	(522,497,897)	استثمار في أوراق مالية متاحة للبيع
(270,923,493)	(144,212,463)	مشاريع تحت التنفيذ
115,615,328	-	عائد بيع موجودات ثابتة
(315,564,478)	-	شراء موجودات ثابتة
<u>(3,178,764,437)</u>	<u>(17,799,744,023)</u>	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الاستثمارية
		التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية :
(2,844,718,262)	(1,052,634,649)	الموجودات الأخرى
4,725,352,692	(2,365,921,628)	حسابات جارية
1,782,355,683	9,291,517,344	المطلوبات الأخرى
1,913,362,875	16,551,025,986	حقوق اصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
1,957,867,415	334,890,011	الاحتياطيات
<u>7,534,220,403</u>	<u>22,758,877,064</u>	صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
6,535,477,999	5,204,683,849	صافي الزيادة (النقص) في النقد و مافي حكمه
1,462,591,490	267,783,780	مكاسب (خسائر) تقييم أرصدة بعملات أجنبية
12,861,665,764	26,369,528,154	النقد و ما في حكمه في بداية الفترة
<u>20,859,735,253</u>	<u>31,841,995,783</u>	النقد و ما في حكمه في نهاية الفترة

الإيضاحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (10) تمثل جزء لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

عبد الرحمن احمد عبد الله سنان
عضو مجلس الإدارة

د. محمد علي خميس الحوسني
عضو مجلس الإدارة

محمد احمد الامين
المدير العام المكلف

مصرف السلام
قائمة التغيرات في حقوق الملكية
للتسعة أشهر المنتهية في 30/سبتمبر/2023م

الإجمالي	احتياطي تقييم الاصول أجنبية	احتياطي تقييم استثمارات أجنبية	احتياطي إعادة تقييم أراضي	احتياطي عام	احتياطي قانوني	الأرباح المبقاة	رأس المال	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	
14,516,565,794	5,536,675,345	6,786,529,003	307,550,184	284,407,948	197,065,846	1,080,788,468	323,549,000	1/يناير/2022م
2,553,696,986	-	-	-	-	-	2,553,696,986	-	ربح السنة
-	-	-	-	-	126,483,154	(126,483,154)	-	الاحتياطيات
2,053,282,040	1,075,888,295	2,053,282,040	-	-	-	(1,075,888,295)	-	فرق تقييم
19,123,544,820	6,612,563,640	8,839,811,043	307,550,184	284,407,948	323,549,000	2,432,114,005	323,549,000	31/ديسمبر 2022م
29,556,561	-	-	-	-	-	29,556,561	-	ربح الفترة
-	-	-	-	-	-	-	-	الاحتياطيات
334,890,012	267,783,780	334,890,012	-	-	-	(267,783,780)	-	فرق تقييم
19,487,991,393	6,880,347,420	9,174,701,055	307,550,184	284,407,948	323,549,000	2,193,886,786	323,549,000	30/سبتمبر/ 2023

الإيضاحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (10) تمثل جزء لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

عبد الرحمن احمد عبد الله سنان
عضو مجلس الإدارة

د. محمد علي خميس الحوسني
عضو مجلس الإدارة

محمد احمد الامين
المدير العام المكلف

إيضاحات حول القوائم المالية المختصرة - غير المراجعة
للتسعة أشهر المنتهية في 30/سبتمبر/ 2023م

1/ التأسيس و النشاط :-

تأسس مصرف السلام - السودان كشركة مساهمة عامة ذات مسئولية محدودة بالخرطوم بموجب شهادة التسجيل الصادرة بالرقم 23335 بتاريخ 28 ديسمبر 2004م و ذلك حسب قانون الشركات لعام 1925م و يقوم المصرف بممارسة جميع الأعمال و الأنشطة المصرفية وفقا لأحكام الشريعة الإسلامية. هذا و قد باشر المصرف نشاطه المصرفي ابتداءً من مايو 2005م , يمارس المصرف نشاطه من مركزه الرئيسي عند تقاطع شارع الجمهورية مع شارع الحرية و شارع أفريقيا و امدرمان شارع الموردة , فرع السوق الشعبي امدرمان و فرع السجانة .

2/ إعداد القوائم المالية :

(أ) المعايير المحاسبية :-

تم إعداد القوائم المالية المرحلية المختصرة وفقا لمعايير المحاسبة الصادرة عن هيئة المحاسبة و المراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية و للمعيار المحاسبي الدولي رقم (34) (التقارير المالية المرحلية) إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد القوائم المالية المرحلية المختصرة تتطابق مع السياسات المستخدمة في إعداد القوائم المالية السنوية للسنة المنتهية في 31/12/2022م والتي تم إعدادها وفقا لمعايير المحاسبة الصادرة من هيئة المحاسبة و المراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية وحسب متطلبات بنك السودان المركزي وفتاوى وقرارات هيئة الرقابة الشرعية للمصرف .

(ب) السياسات المحاسبية :

يجب أن تقرأ هذه القوائم المالية المرحلية مع القوائم المالية السنوية لسنة 2022 م و الإيضاحات المرفقة بها, لا تحتوي القوائم المالية المرحلية المختصرة على كل المعلومات و الإيضاحات المطلوبة لإصدار قوائم مالية كاملة بما يتلاءم مع متطلبات معايير المحاسبة الصادرة من هيئة المحاسبة و المراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية . إضافة إلى ذلك ليس بالضرورة أن تعتبر نتائج الفترة المنتهية في 30/سبتمبر/ 2023 م مؤشر لنتائج السنة المنتهية في 31/ديسمبر/ 2023م.

(ج) العملة الوظيفية و عملة العرض

تم إعداد القوائم المالية بالجنيه السوداني و هي العملة الوظيفية و عملة العرض و التي تعد بها القوائم المالية للمصرف .

مصرف السلام

إيضاحات حول القوائم المالية المختصرة - غير المراجعة
للتسعة أشهر المنتهية في 30/ سبتمبر/ 2023م
3/ استثمارات في أوراق مالية حتى تاريخ الاستحقاق

<u>2022/12/31م</u>	<u>2023/9/30م</u>	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
مراجعة	غير مراجعة	
33,569,500	33,569,500	صكوك (شهادة)
<u>33,569,500</u>	<u>33,569,500</u>	

4/ استثمار في المضاريات

<u>2022/12/31م</u>	<u>2023/9/30م</u>	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
مراجعة	غير مراجعة	
250,000,000	790,000,000	مضاريات مع عملاء - أفراد ومؤسسات
-	250,000,000	مضاريات مع شركة دام للاوراق المالية
810,000,000	880,000,000	مضاريات مع شركة هايبر ديل
15,000,000	15,000,000	صندوق البركة الرابع للاستثمار
41,220,000	41,220,000	صندوق الإستثمارات الثاني - هايبر ديل
250,000,000	250,000,000	صندوق الإنتاج الحيواني - هايبر ديل
1,198,665,689	2,198,665,689	مضاريات مع بنوك
2,564,885,689	4,424,885,689	الإجمالي
(10,486,657)	(10,486,657)	ناقصا - مخصص مخاطر التمويل والإستثمار
<u>2,554,399,032</u>	<u>4,414,399,032</u>	

5/ مشاركات

<u>2022/12/31م</u>	<u>2023/9/30م</u>	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
مراجعة	غير مراجعة	
567,431,461	567,431,461	مشاركات مع عملاء (مؤسسات و أفراد)
(18,783,878)	(18,783,878)	ناقصا - مخصص مخاطر التمويل
<u>548,647,583</u>	<u>548,647,583</u>	

إيضاحات حول القوائم المالية المختصرة - غير المراجعة
للتسعة أشهر المنتهية في 30/ سبتمبر / 2023م

6/ استثمارات في أوراق مالية متاحة للبيع

<u>2022/12/31</u>	<u>2023/9/30</u>	نسبة الملكية	
<u>جنيه سوداني</u>	<u>جنيه سوداني</u>		
<u>مراجعة</u>	<u>غير مراجعة</u>		
3,639,027,911	3,959,563,678	%0.98	أسهم مصرف السلام البحرين
4,649,370,400	4,818,000,000	%3.60	مصرف السلام - الجزائر
919,026,656	952,359,186	%0.06	أسهم مدينة الملك عبد الله
232,800,892	232,800,892		استثمارات في صناديق داخل الدولة
50,000	50,000	%50	شركة السلام العقارية
<u>9,440,275,859</u>	<u>9,962,773,756</u>		

7/ تحليل الاستثمارات

<u>2022/12/31</u>	<u>2023/9/30</u>	
<u>جنيه سوداني</u>	<u>جنيه سوداني</u>	
<u>مراجعة</u>	<u>غير مراجعة</u>	
3,837,748,036	5,697,748,036	استثمارات محلية 1/7
4,558,054,567	4,911,922,864	استثمارات خليجية 2/7
4,649,370,400	4,818,000,000	استثمارات دولية (مصرف السلام الجزائر)
<u>13,045,173,003</u>	<u>15,427,670,900</u>	

1/7 استثمارات محلية

<u>2022/12/31م</u>	<u>2023/9/30م</u>	
<u>جنيه سوداني</u>	<u>جنيه سوداني</u>	
<u>مراجعة</u>	<u>غير مراجعة</u>	
33,569,500	33,569,500	صكوك (شهادة)
232,800,892	232,800,892	صناديق استثمارية داخل الدولة
15,000,000	15,000,000	صندوق البركة الرابع للاستثمار
239,513,343	779,513,343	مضاربات مع عملاء
-	250,000,000	مضاربات مع شركة دام للاوراق المالية
1,101,220,000	1,171,220,000	مضاربات مع شركة هايبر ديل للاوراق المالية
1,198,665,689	2,198,665,689	مضاربات مع بنوك محلية
548,647,583	548,647,583	مشاركات
50,000	50,000	شركة السلام العقارية
468,281,029	468,281,029	أراضي محلية
<u>3,837,748,036</u>	<u>5,697,748,036</u>	

2/7 استثمارات خليجية

<u>2022/12/31م</u>	<u>2023/9/30م</u>	
<u>جنيه سوداني</u>	<u>جنيه سوداني</u>	
<u>مراجعة</u>	<u>غير مراجعة</u>	
3,639,027,911	3,959,563,678	أسهم مصرف السلام البحرين
919,026,656	952,359,186	أسهم مدينة الملك عبد الله
<u>4,558,054,567</u>	<u>4,911,922,864</u>	

مصرف السلام

إيضاحات حول القوائم المالية المختصرة - غير المراجعة
للتسعة أشهر المنتهية في 30/ سبتمبر / 2023

8/ رأس المال

<u>2022/12/31م</u>	<u>2023/9/30م</u>
جنيه سوداني	جنيه سوداني
مراجعة	غير مراجعة
323,549,000	323,549,000
<u>323,549,000</u>	<u>323,549,000</u>

رأس المال المدفوع

رأس المال المصرح به مقسم إلى 200 مليون سهم بقيمة اسمية 1 دولار أمريكي للسهم و يعادل 2.69 جنيه سوداني , رأس المال المصدر و المدفوع 121,275,000 سهم .

9/ الاحتياطات

<u>2022/12/31م</u>	<u>2023/9/30م</u>
جنيه سوداني	جنيه سوداني
مراجعة	غير مراجعة
307,550,184	307,550,184
8,839,811,043	9,174,701,055
6,612,563,640	6,880,347,420
284,407,948	284,407,948
<u>323,549,000</u>	<u>323,549,000</u>
<u>16,367,881,815</u>	<u>16,970,555,607</u>

إحتياطي إعادة تقييم الأراضي

إحتياطي إعادة تقييم استثمارات بالعملات الأجنبية

إحتياطي إعادة تقييم أصول وخصوم بالعملات الأجنبية

إحتياطي عام

إحتياطي قانوني (1/9)

الإجمالي

1/9/ الاحتياطي القانوني

وفقا لقانون بنك السودان المركزي يتم تحويل نسبة 10% من الأرباح إلى الاحتياطي القانوني و يتم وقف هذا التحويل عندما يعادل رصيد الاحتياطي القانوني 100% من رأس المال المدفوع .

إيضاحات حول القوائم المالية المختصرة - غير المراجعة
للتسعة أشهر المنتهية في 30/ سبتمبر /2023

10/ الحسابات النظامية

توجد حسابات نظامية لا يتم إدراجها في قائمة المركز المالي و تفاصيلها كالآتي :

<u>2022/12/31</u>	<u>2023/9/30</u>	
<u>جنيه سوداني</u>	<u>جنيه سوداني</u>	
<u>مراجعة</u>	<u>غير مراجعة</u>	
23,286,486,021	26,853,137,952	التزامات العملاء اعتمادات
12,795,190	7,822,725	التزامات العملاء خطابات ضمان
8,672,067,120	6,116,793,430	ودائع استثمارية مقيدة
966,460,522	<u>1,001,451,151</u>	الديون التي تم شطبها
<u>32,937,808,853</u>	<u>33,979,205,258</u>	